



REPUBLIKA HRVATSKA
PRIMORSKO-GORANSKA ŽUPANIJA
URED ŽUPANIJE

KLASA: 402-07/16-01/17
URBROJ: 2170/1-01-03/1-16-2
Rijeka, 8. ožujka 2016. g

P R I J E D L O G

RASPODJELE SREDSTAVA ZA FINANCIRANJE TROŠKOVA RADA
VIJEĆA I PREDSTAVNIKA NACIONALNIH MANJINA ZA PRIMORSKO-
GORANSKU ŽUPANIJU ZA 2016. GODINU



Pročelnik:

Goran Petrc, prof.

Materijal izradio:

Branko Škrobonja

I. PRAVNA OSNOVA

Župan Primorsko-goranske županije odlučuje o rasporedu sredstava za rashode poslovanja proračunskih korisnika koji se pokrivaju vlastitim izvorima Županije, te sredstva za aktivnosti i projekte koja se izvršavaju kao subvencije, pomoći i donacije (transferi ostalim korisnicima), ukoliko krajnji korisnik nije utvrđen u Posebnom dijelu Proračuna, Programima javnih potreba ili drugim aktom Županijske skupštine, temeljem odredbe članka 16. Odluke o izvršavanju Proračuna Primorsko-goranske županije za 2016. godinu ("Službene novine" broj 34/15), članka 52. točke 25. Statuta Primorsko-goranske županije ("Službene novine" broj 23/09, 9/13 i 25/13–pročišćeni tekst) i članka 25. Poslovnika o radu Župana Primorsko-goranske županije ("Službene novine" broj 23/14).

Sukladno članku 28. stavku 1. Ustavnog zakona o pravima nacionalnih manjina ("Narodne novine" broj 155/02, 47/10, 80/10 i 93/11) sredstva za rad vijeća nacionalnih manjina osiguravaju jedinice samouprave, uključujući sredstva za obavljanje administrativnih poslova za njihove potrebe, a mogu osigurati i sredstva za provođenje određenih aktivnosti utvrđenih programom rada vijeća nacionalnih manjina.

II. OBRAZLOŽENJE

U jedinicama samouprave na čijem području pripadnici pojedine nacionalne manjine sudjeluju s najmanje 1,5% u ukupnom stanovništvu jedinice samouprave, odnosno u jedinicama područne (regionalne) samouprave na čijem području živi više od 500 pripadnika nacionalne manjine, pripadnici svake takove nacionalne manjine mogli su, na način propisan *Ustavnim zakonom o pravima nacionalnih manjina* ("Narodne novine" broj 155/02, 47/10, 80/10 i 93/11) i *Zakonom o izboru članova predstavničkih tijela lokalne i područne (regionalne) samouprave* ("Narodne novine" broj 33/01, 10/02, 155/02 i 45/03) izabrati vijeće nacionalne manjine.

Izbori za vijeća nacionalnih manjina i predstavnike nacionalnih manjina (četvrti saziv) održani su, temeljem odluke Vlade RH, u nedjelju 31. svibnja 2015. godine.

Sukladno odluci Vlade, vijeća nacionalnih manjina (po 25 članova) za PGŽ birali su pripadnici 8 nacionalnih manjina i to albanske, bošnjačke, crnogorske, romske, slovenske, srpske i talijanske i po prvi puta makedonske nacionalne manjine (do tada su birali samo predstavnika), dok su svog predstavnika nacionalne manjine birali pripadnici 5 nacionalnih manjina i to pripadnici češke, mađarske, njemačke, slovačke i po prvi puta i pripadnici ukrajinske nacionalne manjine.

Sukladno Ustavnom zakonu o pravima nacionalnih manjina županijska vijeća nacionalnih manjina broje 25 članova. Međutim sada su u Vijeće bošnjačke nacionalne manjine izabrana 23 člana, a u Vijeće romske nacionalne manjine 24 člana, i to iz razloga što je na listi bilo više kandidata, a kako su kandidati od 24. do 26. (odnosno od 25. do 30.) mjesta dobili isti broj glasova, to nije bilo moguće odrediti izabrane članove. Ta Vijeća će do kraja mandata raditi sa smanjenim brojem članova.

Vlada RH je na sjednici održanoj 11. lipnja 2015. godine donijela Odluku o davanju ovlaštenja za sazivanje konstituirajućih sjednica vijeća nacionalnih manjina kojom je ovlastila i župane da, u roku od 30 dana od dana objave te Odluke, sazovu konstituirajuće sjednice vijeća nacionalnih manjina. Shodno dobivenoj ovlasti Župan PGŽ je donio odluke o sazivanju konstituirajućih sjednica vijeća nacionalnih manjina za Primorsko-goransku županiju za 30. lipnja (Srbi, Crnogorci, Slovenci); 1. srpnja (Albanci, Bošnjaci), 2. srpnja (Romi); 6. srpnja (Talijani), te 8. srpnja (Makedonci).

Predsjednici/predsjednice vijeća crnogorske, romske, makedonske i slovenske nacionalne manjine su izabrani iz „prve“, predsjednica Vijeća talijanske nacionalne manjine je izabrana na ponovljenom glasovanju istog dana, dok su predsjednici Vijeća albanske i Vijeća bošnjačke nacionalne manjine izabrani na ponovljenim sjednicama (11. srpnja, odnosno 3. kolovoza), dok je predsjednik Vijeća srpske nacionalne manjine izabran tek na četvrtom nastavku 19. rujna 2015. g.

Tako će Vijeća u ovom četvrtom četverogodišnjem mandatu voditi:

Vijeće albanske nacionalne manjine	Gani Xharrahi predsjednik	Adrijana Gjoni – Barbalić zamjenica predsjednika
Vijeće bošnjačke nacionalne manjine	Senad Hajdarević predsjednik	Mustafa Kukuruzović zamjenik predsjednika
Vijeće crnogorske nacionalne manjine	Vukašin Jaramaz predsjednik	Lidiya Gašparac zamjenica predsjednika
Vijeće makedonske nacionalne manjine	Ivana Dunoski Mitev predsjednica	Slavica Čomov zamjenica predsjednice
Vijeće romske nacionalne manjine	Sadik Krasnić predsjednik	Fadil Hrustić zamjenik predsjednika
Vijeće slovenske nacionalne manjine	Vasja Simonič predsjednik	Dragica Rizman zamjenica predsjednika
Vijeće srpske nacionalne manjine	Jovica Radmanović predsjednik	Vladimir Mamula zamjenik predsjednika
Vijeće talijanske nacionalne manjine	Melita Sciucca Predsjednica	Marin Corva zamjenik predsjednice

Za predstavnike/predstavnice nacionalnih manjina izabrani su:

Predstavnica češke nacionalne manjine – Vladimira Marinković (nova)

Predstavnica mađarske nacionalne manjine – Eva Viola (i do sada)

Predstavnik njemačke nacionalne manjine – Kristijan Grunhut (i do sada)

Predstavnica slovačke nacionalne manjine – Miroslava Gržinić (i do sada)

Predstavnik ukrajinske nacionalne manjine – Viktor Kaminskyy (prvi puta birali)

Sukladno odluci Vlade izbori su, za područje PGŽ, raspisani i u 11 gradova i 5 općina, s time da su u svih tih 16 JLS svoje predstavnike mogli birati Srbi, Bošnjaci u 8, Albanci u 5, Slovenci i Talijani u 3, te Mađari, Crnogorci, Romi, Česi i Makedonci samo u Rijeci. Najviše vijeća i predstavnika moglo se birati u Rijeci (9+1), zatim u Malom Lošinju (1+3), Crikvenici (2+1), Kastvu (2+1), Opatiji (1+2), Čavlima (1+2), Matuljima (2+0), Bakru (1+1), Omišlju (0+2), Viškovu (2+0), dok su u Vrbovskom, Delnicama, Kraljevici, Krku, Novom Vinodolskom i Lovranu svoje predstavnike mogli predložiti samo Srbi.

Međutim, svoje pravo NISU ISKORISTILI Srbi u Crikvenici (za vijeće), te u Omišlju, Delnicama i Novom Vinodolskom (za predstavnika), te Bošnjaci u Malom Lošinju (predstavnik) jer nisu nikoga kandidirali. Tako su se izbori za gradska/općinska vijeća/predstavnike, održali i u 14 gradova/općina (od mogućih 16) te je izabранo ukupno 21 vijeće i 14 predstavnika i to (poredani po nacionalnosti):

Albanska nacionalna manjina:

Vijeća u gradovima Crikvenica i Rijeka

Predstavnik u gradovima Kastvu i Mali Lošinj, te Općini Čavle

Bošnjačka nacionalna manjina

Vijeća u gradovima Kastav i Rijeka, te Općini Viškovo

Predstavnik u gradovima Bakar, Crikvenica i općinama Čavle i Viškovo

Crnogorska nacionalna manjina

Vijeće u Gradu Rijeka

Češka nacionalna manjina

Predstavnik u Gradu Rijeka

Mađarska nacionalna manjina

Vijeće u Gradu Rijeka

Makedonska nacionalna manjina

Vijeće u Gradu Rijeka

Romska nacionalna manjina

Vijeće u Gradu Rijeka

Slovenska nacionalna manjina

Vijeća u Gradu Rijeka i Općini Matulji

Predstavnik u Gradu Opatija

Srpska nacionalna manjina

Vijeća u gradovima Bakar, Kastav, Rijeka, Mali Lošinj, Opatija i Vrbovsko

Vijeća u općinama Čavle, Matulji i Viškovo

Predstavnik u gradovima Kraljevica i Krk i Općini Lovran

Talijanska nacionalna manjina

Vijeće u Gradu Rijeka

Predstavnici u gradovima Opatija i Mali Lošinj

Vijeća nacionalnih manjina temeljem Ustavnog zakona imaju pravo:

- predlagati tijelima jedinice samouprave mjere za unaprjeđivanje položaja nacionalne manjine uključujući davanje prijedloga općih akata kojima se uređuju pitanja od značaja za nacionalnu manjinu tijelima koja ih donose
- isticati kandidate za dužnosti u tijelima državne uprave i tijelima jedinica samouprave
- biti obaviješteni o svakom pitanju o kojem će raspravljati radna tijela predstavničkog tijela jedinice samouprave a tiče se položaja nacionalne manjine
- davati mišljenja i prijedloge na programe radijskih i televizijskih postaja na lokalnoj i regionalnoj razini namijenjene nacionalnim manjinama ili na programe koji se odnose na manjinska pitanja.

Sukladno članku 28. stavak 1. Ustavnog zakona o pravima nacionalnih manjina sredstva za rad vijeća i predstavnika nacionalnih manjina osiguravaju jedinice samouprave, uključujući sredstva za obavljanje administrativnih poslova za njihove potrebe, a mogu osigurati i sredstva za provođenje određenih aktivnosti utvrđenih programom rada vijeća nacionalnih manjina.

a. RASPODJELA REDOVNIH SREDSTAVA

Raspodjela redovnih sredstava za troškove rada obavljanja administrativnih poslova i programske aktivnosti vijeća i predstavnika nacionalnih manjina za 2016. godinu predlaže se u iznosu od 30.000,00 kuna za svako županijsko vijeće (albanske, bošnjačke, crnogorske, makedonske, romske, slovenske, srpske i talijanske nacionalne manjine i 17.000,00 kuna za svakog županijskog predstavnika/predstavnice (češke, mađarske, njemačke, slovačke i ukrajinske nacionalne manjine).

b. RASPODJELA DOPUNSKIH SREDSTAVA

S obzirom na suradnju županijskih vijeća/predstavnika sa vijećima/predstavnicima izabranim u JLS, predlaže se uz redovita sredstva i određena dopunska sredstva. Kao kriterij dopunske raspodjele sredstva (osim redovnih iz točke a.) županijskim vijećima, predlaže se naknada u iznosu od 1.500,00 kuna za svako izabrano vijeće iste nacionalnosti u jedinicama lokalne samouprave, te 1.000,00 kuna za svakog izabranog predstavnika iste nacionalnosti.

Tim načinom raspodjele na primjer Vijeću srpske nacionalne manjine PGŽ bila bi osigurana

- a) redovna sredstva u iznosu 30.000,00 kuna, te
- b) dopunska sredstva u iznosu od 16.500,00 kuna (naknada za 9 izabralih Vijeća u JLS x 1.500,00 kuna + naknada za izabrana 3 predstavnika u JLS x 1.000,00) što ukupno (a + b) iznosi 46.500,00 kuna.

Tim načinom za financiranje svih vijeća i predstavnika nacionalnih manjina u PGŽ u 2016. godini raspodijelila bi se sredstva u visini od 283.000,00 kuna za rad vijeća, odnosno 87.500,00 kuna za rad predstavnika/predstavnica.

c) ISPLATA ODOBRENIH SREDSTAVA

O načinu raspodjele (trošenja) odobrenih sredstava za rad odlučuje vijeće, odnosno predstavnik/predstavnica nacionalne manjine temeljem svojih planova rada i finansijskih planova za 2016. godinu, s time da i sami odlučuju koliko će odobrenih sredstava utrošiti za administrativne/materijalne troškove, a koliko za programske sadržaje rada.

Odobrena sredstva će se isplaćivati temeljem pojedinih zahtjeva predsjednika/predsjednica vijeća, odnosno predstavnika/predstavnice nacionalnih manjina i to nakon nastanka ili ugovaranja troška, a temeljem kopije računa ili putnog naloga, te iznimno kopije ugovora ili ispostavljene narudžbenice.

Kao troškovi rada vijeća/predstavnica/predstavnika nacionalnih manjina priznavati će se troškovi nastali u 2016. godini, troškovi ugovoreni u 2015. g ali isplaćeni u 2016. godini, te iznimno režijski troškovi (najamnina, komunalne naknade, troškovi energije, telefon, troškovi platnog prometa) za prosinac 2015. godine.

Zbog ravnomjernijeg opterećenja Proračuna PGŽ, do 30. lipnja 2016. godine, vijećima i predstavnicima/predstavnicama može se isplatiti najviše polovica odobrenih sredstava i to uz obavezu predsjednika/predsjednica vijeća, odnosno predstavnika/predstavnice nacionalnih manjina, za dostavom kvartalnih izvještaja o radu vijeća, odnosno predstavnika/predstavnice nacionalnih manjina (što znači da se isplatom sredstava u novom tromjesečju može započeti tek nakon dostave izvještaja o radu u proteklom kvartalu).

III. IZNOS NOVČANIH SREDSTAVA POTREBNIH ZA PROVEDBU ZAKLJUČKA

Za provedbu ovog zaključka o rasporedu sredstava za troškove rada vijeća i predstavnika/predstavnica nacionalnih manjina u 2016. godini osigurana su sredstva u Proračunu Primorsko-goranske županije za 2016. godinu u ukupnom iznosu od **376.500,00** kuna i to u dvije glave. Naime, kako su vijeća nacionalnih manjina (za razliku od predstavnika nacionalnih manjina) proračunski korisnici za njihovo financiranje je u Proračunu Primorsko-goranske županije za 2016. godine po prvi puta otvorena nova Glava 4 u kojoj je za obavljanje administrativnih poslova i programske sadržaja vijeća predviđeno 284.000,00 kuna, dok su sredstva u visini od 92.500,00 kuna za rad predstavnika nacionalnih vijeća planirana u Glavi 2 u programu **12 03 04 Zaštita i prava nacionalnih manjine**.

IV. PRIJEDLOG ZAKLJUČKA

Slijedom navedenog predlaže se Županu Primorsko-goranske županije da donese zaključak u tekstu kako slijedi:

Na temelju članaka 16. Odluke o izvršavanju Proračuna Primorsko-goranske županije za 2016. godinu („Službene novine“ broj 34/15), članka 52. točke 23. Statuta Primorsko-goranske županije („Službene novine“ broj 23/09, 9/13 i 25/13–pročišćeni tekst) i članka 25. Poslovnika o radu Župana Primorsko-goranske županije („Službene novine“ broj 23/14), Župan Primorsko-goranske županije dana _____ 2016. godine donio je sljedeći

ZAKLJUČAK

1. Prihvata se Prijedlog rasporeda sredstava iz Proračuna Primorsko-goranske županije za 2016. godinu za troškove rada vijeća i predstavnika/predstavnica nacionalnih manjina u PGŽ za 2016. godinu.

2. Raspoređuju se sredstva (ukupno 283.000,00 kuna) osigurana u Proračunu Primorsko-goranske županije za 2016. godinu – Ured Županije u **Glavi 4 -Vijeća nacionalnih manjina – program 140101 Rad vijeća nacionalnih manjina** i to:

Vijeću albanske nacionalne manjine u PGŽ	36.000,00 kuna
Vijeću bošnjačke nacionalne manjine u PGŽ	38.500,00 kuna
Vijeću crnogorske nacionalne manjine u PGŽ	31.500,00 kuna
Vijeću romske nacionalne manjine u PGŽ	31.500,00 kuna
Vijeću makedonske nacionalne manjine u PGŽ	31.500,00 kuna
Vijeću slovenske nacionalne manjine u PGŽ	34.000,00 kuna
Vijeću srpske nacionalne manjine u PGŽ	46.500,00 kuna
Vijeću talijanske nacionalne manjine u PGŽ	33.500,00 kuna

3. Raspoređuju se sredstva (ukupno 87.500,00 kuna) osigurana u Proračunu Primorsko-goranske županije za 2016. godinu – Ured Županije u **Glavi 2 - Ured Županije** na poziciji **12030403 Tekuće donacije u novcu - predstavnici nacionalnih manjina** i to:

Predstavnici češke nacionalne manjine u PGŽ	18.000,00 kuna
Predstavnici mađarske nacionalne manjine u PGŽ	18.500,00 kuna
Predstavniku njemačke nacionalne manjine u PGŽ	17.000,00 kuna
Predstavnici slovačke nacionalne manjine u PGŽ	17.000,00 kuna
Predstavniku ukrajinske nacionalne manjine u PGŽ	17.000,00 kuna

4. O načinu raspodjele (trošenja) odobrenih sredstava za rad odlučuje vijeće, odnosno predstavnik/predstavnica nacionalne manjine temeljem svojih planova rada i finansijskim planova za 2016. godinu, s time da i sami odlučuju koliko će odobrenih sredstava utrošiti za administrativne/materijalne troškove, a koliko za programske sadržaje rada.

Odobrena sredstva će se isplaćivati temeljem pojedinih zahtjeva predsjednika/predsjednica vijeća, odnosno predstavnika/predstavnice nacionalnih manjina i to nakon nastanka ili ugovaranja troška, a temeljem kopije računa ili putnog naloga, te iznimno temeljem kopije ugovora ili ispostavljene narudžbenice.

Kao troškovi rada vijeća/predstavnica/predstavnika nacionalnih manjina priznavati će se troškovi nastali u 2016. godini, troškovi ugovoreni u 2015. g ali isplaćeni u 2016. godini, te iznimno režijski troškovi (najamnina, komunalne naknade, troškovi energije, telefon, troškovi platnog prometa) za prosinac 2015. godine.

Zbog ravnomjernijeg opterećenja Proračuna PGŽ, vijećima i predstavnicima/predstavnicama nacionalnih manjina može se, do 30. lipnja 2016. godine, isplatiti najviše polovica odobrenih sredstava i to uz obavezu predsjednika/predsjednica vijeća, odnosno predstavnika/predstavnice nacionalnih manjina, za dostavom kvartalnih izvještaja o radu vijeća, odnosno predstavnika/predstavnice nacionalnih manjina.

5. Zadužuje se Ured Županije da u roku od 15 dana pripremi i zaključi ugovore s krajnjim korisnicima o prijenosu i namjenskom korištenju proračunskih sredstava iz točke 2. i 3. ovog Zaključka.